

Rechargeable Laptop Battery Pack Wiederaufladbarer Laptop Akku

取扱説明書 リチャージャブルノートパソコンバッテリーパック

IMPORTANT

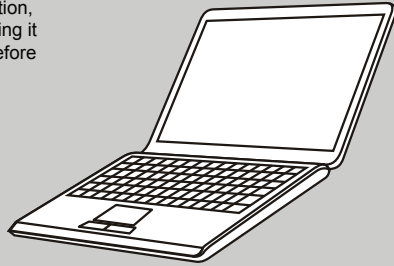
This manual contains important information regarding safety, operation, maintenance and storage of this product. We recommend you reading it carefully and ensure you fully understand all the contents therein before using this laptop battery.

Wichtig

Dieses Handbuch enthält wichtige Informationen bezüglich der Sicherheit, Handhabung, Pflege und Lagerung des Akkus. Wir empfehlen Ihnen das Handbuch sorgfältig zu lesen und vergewissern Sie sich, dass Sie den Inhalt verstanden haben, bevor Sie den Akku verwenden.

重要

本マニュアルは、本製品の安全性、操作、取扱い及び保管に関する重要な情報が含まれています。ご使用前に本マニュアルをよくお読み下さい。



English

IMPORTANT NOTES:

1. Do not charge the battery pack with charger that is not specifically designed for it.
2. Do not disassemble, refit or short circuit the battery.
3. Do not expose the battery to rain or sun.
4. Do not place the battery near inflammable, corrosive, explosive and dangerous substances.
5. Charge this battery fully at least once every 3 months and store it in a cool and dry place if you do not use it for a long time.
6. Clean the battery surface only using clean soft cloth that is lightly dipped with mild soap solution. No irritating chemicals, detergents or cleaning agents should be used.
7. Always keep the battery out of the reach of infants or children.
8. Should there be accidental battery leakage, use large amount of cold water to wash off the liquid tainting any part of the body immediately.
9. Discard the used battery and its accessories in strict accordance with your local environmental protection laws and regulations.

Note:

New battery is shipped in its discharged condition. Fully charge and discharge your new laptop battery 3 to 5 times to allow it to reach its maximum rated capacity before use.

Deutsch

Wichtige Informationen:

1. Laden Sie den Akku nur mit einem Ladegerät / Netzteil welches ausdrücklich für diesen Akku konzipiert ist.
2. Den Akku nicht zerlegen, neu bestücken oder kurzschließen.
3. Vermeiden Sie es, den Akku direkter Sonneneinstrahlung oder Nässe auszusetzen.
4. Legen Sie den Akku nicht in die Nähe von brennbaren, ätzenden, explosiven und gefährlichen Substanzen.
5. Laden Sie den Akku alle 3 Monate voll auf und lagern Sie ihn an einem kühlen und trockenen Ort wenn Sie ihn für längere Zeit nicht benutzen.
6. Reinigen Sie den Akku nur mit einem sauberen und weichen Tuch, welches leicht in eine milde Seifenlösung getaucht wurde. Verwenden Sie zur Reinigung keine reizenden Chemikalien oder starke Reinigungsmittel.
7. Halten Sie den Akku außerhalb der Reichweite von Säuglingen und Kleinkindern.
8. Sollte es zu einem versehentlichen Auslaufen der Batterie kommen, benutzen Sie ausreichend Wasser um die vermeintlich austretende Flüssigkeit von den betroffenen Körperstellen zu entfernen.
9. Entsorgen Sie diesen Akku und das Zubehör bitte in strikter Übereinstimmung mit den örtlichen Umweltschutzgesetzen und Verordnungen.

Hinweis

Der neue Akku wird in einem entladenen Zustand geliefert. Laden und Entladen Sie den Akku 3- 5 Mal um die volle angegebene Kapazität zu erreichen.

日本語

重要事項:

1. メーカー指定以外の充電器で充電しないで下さい。
2. 水バッテリーパックの分解、修理、ショート等をしないで下さい。
3. 雨や日光にさらさないでください。
4. 可燃性、腐食性及び爆発性の危険物の近くでバッテリーを保管、使用しないでください。
5. 長くご使用になられない場合も、3ヶ月に一度程度充電をして下さい。涼しく乾燥した場所に保管してください。
6. バッテリーが汚れた場合等は、柔らかい布等で、溶解性成分の含まれていない石鹸などを使用して、バッテリーの表面を清掃してください。刺激の強い化学製品や洗剤など使用しないで下さい。
7. 乳幼児の手の届かないところに保管してください。
8. 万が一バッテリーパック内部の液状物質が漏れ身体に付着した場合は、直ちに大量の水で洗い流してください。
9. バッテリー／各アクセサリー等を処分する際は、最寄りの自治体の処分方法に従って処分をお願いします。

【注意】:

新品バッテリーは、放電した状態でお手元に届きます。電池性能を最大に引き出す為に、3～5回の充放電を行ってください。

